# MÜNCHNER PHILHARMONIKER

DANIELE GATTI
IULIA MARIA DAN
OKKA VON DER DAMERAU
FRANCESCO MELI
ALEX ESPOSITO

PHILHARMONISCHER CHOR MÜNCHEN



# Giuseppe Verdi »Messa da Requiem«

- I. Requiem
- II. Sequentia
  - 1. Dies irae
  - 2. Tuba mirum
  - 3. Liber scriptus
  - 4. Quid sum miser
  - 5. Rex tremendae majestatis
  - 6. Recordare
  - 7. Ingemisco
  - 8. Confutatis
  - 9. Lacrimosa
- III. Offertorium
  - 1. Domine, Jesu Christe
  - 2. Hostias
- IV. Sanctus
- V. Agnus Dei
- VI. Lux aeterna
- VII. Libera me

Dirigent DANIELE GATTI
Sopran IULIA MARIA DAN
Mezzosopran OKKA VON DER DAMERAU
Tenor FRANCESCO MELI
Bassbariton ALEX ESPOSITO

PHILHARMONISCHER CHOR MÜNCHEN Einstudierung: ANDREAS HERRMANN

Konzertdauer: ca. 1 1/2 Stunden, keine Pause

designierter Chefdirigent <u>LAHAV SHANI</u> Ehrendirigent <u>ZUBIN MEHTA</u> Intendant PAUL MÜLLER

# Die Landessprache der Liebe

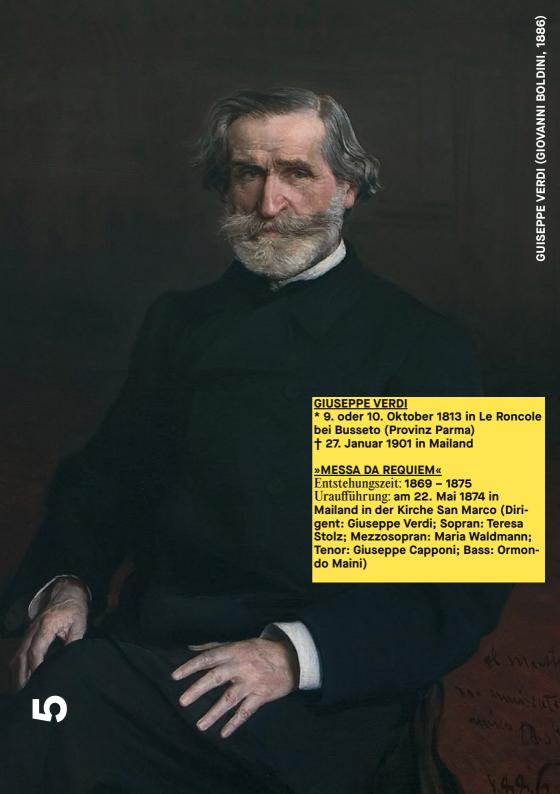
# GIUSEPPE VERDI: »MESSA DA REQUIEM«

Wie spricht man mit dem lieben Gott? Leise und lateinisch, mit gedämpfter Stimme und gesenktem Haupt, in Tönen und Traditionen, die schon unsere Vater und Vorvater kannten? Trotz der erklärtermaßen personalen Perspektive des christlichen Glaubens sollten sich in der Kirchengeschichte schon früh die unabänderlichen Formen des Betens festsetzen, insbesondere für das gemeinschaftliche Gebet: der Gottesdienst. Die ahistorische Strenge der Liturgie richtete sich bollwerkartig gegen alle Versuchungen der Willkür und des Zufalls, gegen Individualismus. Zeitgeschmack und Lokalkolorit, wie überhaupt gegen alle Wechselfalle des Weltlichen. Namentlich die Musik wurde eifersüchtig bewacht, eine gehorsame Dienerin der Verkündigung, die sich um Gottes willen nicht zur Herrin aufschwingen sollte. Unter religiösen Eiferern findet sich in allen Epochen eine charakteristische Kulturfeindlichkeit, ein abgrundtiefes Misstrauen gegen den sinnlichen Aspekt der Musik, die folgerichtig reglementiert werden musste: nach Möglichkeit bis zum Verstummen, bis zur Reinheit eines zeit- und körperlosen Priestergesangs.

#### »NICHTS UNHEILIGES, NICHTS WELT-LICHES, NICHTS THEATRALISCHES«

Im 19. Jahrhundert aber ging es ausgesprochen paradox zu. Einerseits wurden die Komponisten selbst in den Rang von Heiligen oder Gottheiten erhoben; andererseits entbrannte eine er-







ANKÜNDIGUNGSPLAKAT ZUR PREMIERE IN DER SCALA (1874)

bitterte Grundsatzdebatte über die »wahre zur Uraufführung gebracht hatte, zog sei-Kirchenmusik«, bei der die Künstler Gefahr liefen, um ihre Kunst gebracht zu werden. Die »wahre Kirchenmusik« (nicht zu verwechseln mit der »heiligen Tonkunst«, der Verklärung der Musik zur Ersatzreligion), die nach den Direktiven der katholischen Kirche »nichts Unheiliges, nichts Weltliches, nichts Theatralisches« enthalten durfte, kam einer künstlerischen Kapitulation gleich, dem Rückgriff auf den gregorianischen Choral oder dem Rückzug auf war dieses restaurative Ideal der Kirchenmusik aufgrund der Kulturhegemonie der katholischen Kirche im 19. Jahrhundert noch mächtig genug, um selbst den stolzesten Künstler in seiner Autonomie zu erschüttern. 1875, ein Jahr, nachdem Verdi seine »Messa da Requiem« vollendet und

ne Frau Giuseppina eine hellsichtige Bilanz der guälenden Diskussionen, die das neue Werk unweigerlich nach sich gezogen hatte: »Ständig wurde darüber gesprochen, ob diese geistliche Musik ihrem Wesen nach mehr oder weniger religiös sei, ob sie die überkommenen Vorstellungen von Mozart oder Cherubini befolgt habe etc. etc. Ich sage, dass ein Mann wie Verdi auch wie Verdi komponieren muss, das heißt nach seinen Empfindungen, nach seiner Auffaseinen imaginären »stile antico«. Gleichwohl sung der Texte. Und außerdem - wenn Religionen einen Anfang haben, eine Entwicklung, wenn sie Anpassungen und Veränderungen unterworfen sind etc., abhängig von den Zeiten und den Menschen, müssen dann nicht selbstverständlich auch der religiöse Geist und die Werke, die ihn bezeugen, den Stempel der Zeit



»Es wäre unmöglich, die Sätze einzeln aufzuführen, aber wir können sagen, dass sie alle mit großem Beifall bedacht wurden. Das Dies Irae mit allen darin enthaltenen Episoden wurde mit außerordentlichem Wohlwollen aufgenommen. Aber beim Offertorium kannte die Begeisterung keine Grenzen, und das Publikum bestand auf der Wiederholung dieses bewundernswerten Quartetts mit Chor ... Auch das >Sanctus<, eine Fuge für doppelten Chor, die wunderbar vorgetragen wurde, wurde bejubelt. Der Zauberstab von Verdi schien alle Interpreten zu elektrisieren. Beim Agnus Dei wurde der Beifall lauter, und während der Aufführung brachen unterdrückte Rufe aus, so stark war die Inspiration, die sie offenbarte ... Nach der Wiederholung des Offertoriums wurde Verdi eine silberne Krone auf einem Samtkissen überreicht, während das Publikum begeistert applaudierte.«

> AUS DER KRITIK ZUR ERSTAUFFÜHRUNG IN DER MAILÄNDER SCALA IM MAI 1874

tragen und (wenn Ihr so wollt) die Merkmale des Individuums verraten?«

#### DER HANSWURST SCHREIBT EINE MESSE

Giuseppe Verdi selbst war der aufgezwungenen Debatte um die religiöse und musikalische Korrektheit mit Hohn und Spott begegnet, als er kurz vor Abschluss der Komposition in einem Brief vermeldet hatte: »Ich arbeite an meiner Messe, und sogar mit größtem Vergnügen. Mir scheint, dass ich ein seriöser Mensch geworden bin und nicht mehr der Hanswurst des Publikums, der auf die Pauke haut und >Hereinspaziert, hereinspaziert schreit. Ihr werdet verstehen, sobald ich jetzt von Opern sprechen höre, gerät mein Gewissen in Aufruhr, und ich schlage schleunigst das Kreuzzeichen!! [...] Was sagt Ihr dazu? Seid Ihr nicht erbaut von mir?« Verdi wusste sich mit Selbstironie zu wehren. Die Argumente freilich, die seine Frau Giuseppina vorbrachte, als sie die historische Relativität der religiösen Kunst betonte, entspra-

chen ganz der liberalen Position, wie sie in diesem aufschäumenden Prinzipienstreit schließlich auch noch vorkam. Um es an einem anderen Fallbeispiel zu illustrieren: Antonín Dvořák veröffentlichte damals einen klugen Essay über Franz Schubert, in dessen religiöser Musik er jene »wahre geistliche Atmosphäre« vermisste, die er bei Palestrina, Bach und in Wagners »Parsifal« empfand. Allerdings, so gab Dvořák selbst zu bedenken, »sollte man nicht vergessen, dass die Vorstellungen, was wahrhaftig geistliche Musik sei, bei verschiedenen Nationen und Menschen unterschiedlich sein können, wie der Sinn für Humor«. Und gerade dieser frappante Vergleich bestätigt die tolerante, angenehm unorthodoxe Denkungsart des tschechischen Komponisten, der sein Leben lang über die »verschiedenen Nationen und Menschen« nachdachte.

Die unaufgeregte und kosmopolitische Haltung religiöser Toleranz – eine gelassene Widerrede zu den Reinheitsgeboten und Absolutheitsansprüchen der »wahren Kirchenmusik« und ihrer Gralshüter - sollte in ienen Jahren noch eine folgenreiche musikhistorische Prominenz erlangen. Im Juni 1875 stellte Verdi seine »Messa da Requiem« an der Wiener Hofoper vor, und diese vier Konzerte gaben dem legendären Kritiker Eduard Hanslick Anlass zu einer ins Grundsätzliche zielenden Werkbesprechung, in der wiederum die heiklen Fragen von Wahrheit, Kirche und Musik verhandelt wurden. »Verdi ist geborener Theater-Komponist: wenn er in einem Requiem beweist, was er auf fremdem Boden vermag, so bleibt er doch weit haltloser.« stärker auf seinem eigenen. Er kann auch im Requiem den dramatischen Komponisten nicht verleugnen; Trauer und Bitte, Entsetzen und hoffende Zuversicht, sie sprechen hier eine leidenschaftlichere und individuellere Sprache, als wir sie in der Kirche zu hören gewohnt sind«, schrieb Eduard Hanslick in seiner Rezension, Und er wählte zu Verdis Gunsten und Ehren ein Argument, das sich derart vertraut liest, als habe Hanslick den Brief Giuseppinas gekannt und zitiert: »Auch die religiöse An-

dacht wechselt in ihrem Ausdruck; sie hat ihre Länder, ihre Zeiten. Was in Verdis Requiem zu leidenschaftlich, zu sinnlich erscheinen mag, ist eben aus der Gefühlsweise seines Volkes heraus empfunden, und der Italiener hat doch ein gutes Recht zu fragen, ob er denn mit dem lieben Gott nicht italienisch reden dürfe? Spricht aus einem modernen Kirchenstück ehrliche Überzeugung und ernste Schönheit, dann mögen wir uns zufrieden geben; die Frage nach der spezifisch kirchlichen Qualifikation wird täglich immer bedenklicher und haltloser.«

## DAS »EWIGE LEBEN DES VOLKES«

Darf der Italiener mit dem lieben Gott nicht italienisch reden? Sollte Verdi nicht wie Verdi komponieren? Auf diese Fragen gab die Kirchenmusik selbst die Antwort, nicht die »wahre« zwar, aber doch zweifellos die echte und authentische. Um noch einmal zu einem tschechischen Komponisten abzuschweifen: Leoš Janáček schrieb 1926

#### **VERDI, DER FILMKOMPONIST**

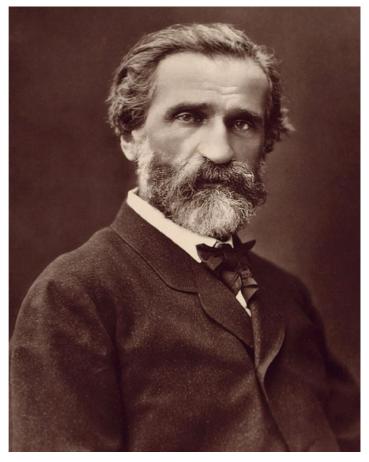
Die Internet Film Datenbank IMDb listet über 700 Filme und Serien auf, in deren Soundtrack Musik von Giuseppe Verdi verwendet wurde. Das ist für einen Komponisten, der 1901 verstarb, eine erstaunlich große Zahl. Allein 18 Einträge gibt es für das dramatische »Dies irae« aus Verdis Requiem, das die bedrohliche Note von Filmszenen unterstreicht, die etwa eine Apokalypse ankündigen oder Dystopien und Gewalt zeigen. Als Beispiele seien hier die japanische »Battle-Royale«-Reihe, der US-amerikanische Endzeitfilm »Mad Max: Fury Road« oder der Western »Django Unchained« von Quentin Tarantino genannt. Andererseits fand Verdis »Dies irae« aber auch Eingang in Filme, die im Genre-Spektrum genau am anderen Ende angesiedelt sind: in Komödien oder Zeichentrickserien wie »Taz-Mania« und »Tiny Toon Adventures«. Andere Teile des Requiems wurden ebenso für Filmmusik herangezogen: Das jüngste Beispiel ist »Tár«, das Drama um eine fiktionale Dirigentin – meisterlich gespielt von Cate Blanchett. In der Probespiel-Szene ist u. a. das Cello-Solo aus dem »Offertorium« zu hören.



eine »Glagolitische Messe«, er vertonte die Worte des Ordinarium missae nicht in der lateinischen, sondern in der alten kirchenslawischen Sprache, wie sie tausend Jahre zuvor die Slawenapostel Kyrillos und Methodios kreiert hatten. Janáčeks Messe allerdings huldigte weder der Kirche noch der christlichen Mission: »Den Glauben an das ewige Leben des Volkes wollte ich aus- war er ein großer Christ, aber man muss drücken, aber nicht auf konfessioneller Grundlage, sondern auf jener moralischen, unzerstörbaren, die Gott zum Zeugen anruft«, bekannte Janáček. »Ich wollte den Leuten einmal zeigen, wie man mit dem lieben Gott spricht!« Da konnte man die Anhänger des katholischen Cäcilianismus beinahe schon verstehen, wenn sie um den Sinn der Liturgie fürchteten und mit

der Musik zugleich die Messe auf Abwegen sahen: umgewidmet zum nationalen Monument, zur Freiheitshymne, zum künstlerischen Credo.

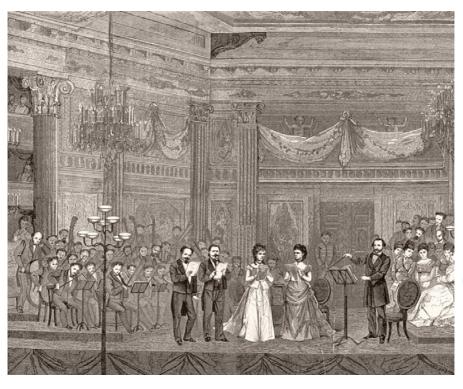
Auch Verdi komponierte seine »Messa da Requiem« nicht für die Kirche. »Im idealen, moralischen und sozialen Sinn sich sehr wohl hüten, ihn in politischer und im strengen Sinn des Wortes theologischer Hinsicht als Katholiken hinzustellen«, erklärte Verdis Freund und Librettist Arrigo Boito nach dem Tod des Komponisten: »Nichts stünde in größerem Widerspruch zur Wahrheit.« Die Idee oder die Motivation, der Ursprung des Requiems, das Verdi schuf, lassen sich weder im christlichen



Bekenntnis noch gar in der katholischen Konfession entdecken. Es sind durchaus andere »Wahrheiten«, die Verdis Totenmesse bezeugen will: die Autorität des Künstlers, die kulturelle Größe der italienischen Nation, ihre Einheit und Freiheit, den »Glauben an das ewige Leben des Volkes«; Todestag Rossinis ein Requiem uraufzuaber ebenso die menschliche Würde im Angesicht einer niederschmetternden Übermacht, einer namenlosen Furcht, einer unbegreiflichen Hoffnung. Der historische und ideelle Ursprung des Requiems erschließt sich nur in Verdis Absicht, den »Ruhm Italiens« zu verherrlichen, eine patriotische Gedenkfeier zu initiieren - dieses Vorhaben verfolgte und bekräftigte er in einer erstaunlichen Duplizität der Ereignisse. Denn die Geschichte des Requiems beginnt ein erstes und ein zweites Mal.

Am 13. November 1868 starb Gioachino Rossini: »Ein großer Name ist aus der Welt entschwunden!«, klagte Verdi. »Niemand in unserer Zeit genoss einen

so hervorragenden Ruf und eine solche Popularität.« In dieser historischen Stunde, im aufgeheizten Klima des Risorgimento, hochsensibel für Zeichen und Zeremonien, trug Verdi seinem Mailänder Verleger Tito Ricordi den Gedanken vor, am ersten führen: eine römisch-katholische »Missa pro defunctis«, die Verdi allerdings nicht allein komponieren wollte, sondern als Gleicher unter Gleichen in einem brüderlichen Gemeinschaftswerk der wichtigsten italienischen Komponisten. Der äußerst ungewöhnliche Plan wurde tatsächlich von insgesamt dreizehn Komponisten in die Tat umgesetzt: Verdi selbst vertonte das abschließende Responsorium »Libera me«, für das er eine besondere Vorliebe eingestand. Am 17. August 1869 berichtete er Ricordi: »Mein Stück ist vollständig beendet und in Partitur gesetzt. Es bleibt mir nur noch, es zu instrumentieren, und das ist eine Sache von Stunden.« Die erhoffte Uraufführung der Kollektivkomposition zu





ALESSANDRO MANZONI (FRANCESCO HAYEZ, 1841)

Ehren Rossinis jedoch geriet zu einer Sache von Jahren und Jahrzehnten: Erst im September 1988 wurde das Requiem »in onore di Gioachino Rossini« der musikalischen Weltöffentlichkeit vorgestellt, und zwar in einem denkwürdigen Konzert der Stuttgarter Bachakademie.

tag eines großen italienischen Landsmannes mit einer tiefen musikalischen Ehrbezeugung zu feiern, war - übrigens aus durchweg banalen menschlichen und bürokratischen Hinderungsgründen – vorerst gescheitert, aber nicht unwiderruflich ver-

tete sich bereits im Februar 1871 an. in einem Briefwechsel zwischen Verdi und seinem Kollegen, dem Komponisten Alberto Mazzucato, der im Verlagsarchiv des Hauses Ricordi das in jeder Hinsicht unerhörte »Libera me« studiert hatte und sogleich mit überschwänglichem Lob an Verdi schrieb: »Ihr, mein lieber Maestro, habt DER TOD EINES »HEILIGEN« den schönsten Teil [des Requiems] komponiert, den bedeutendsten und überragend Verdis idealistisches Vorhaben, den Todes- poetischsten, den man sich nur vorstellen kann. Nichts Vollkommeneres wurde bislang komponiert, nichts Wertvolleres wird je komponiert werden können.« Der so heftig gepriesene Verdi antwortete mit betontem Understatement: »Diese Eure Worte haben in mir fast den Wunsch entstehen loren. Die Fortsetzung der Geschichte deu- lassen, später einmal die ganze Messe zu

schreiben; dies umso mehr, als sich bei einer weiteren Ausarbeitung ergäbe, dass ich das Requiem [den Introitus > Requiem aeternam<] und das > Dies irae<, die im bereits komponieren > Libera me< wiederaufgenommen werden, schon fertig hatte.
Bedenkt also und macht Euch Gewissensbisse darüber, welche beklagenswerten Konsequenzen Eure Lobsprüche haben könnten! – Aber seid beruhigt: Es handelt sich um eine Versuchung, die vergehen wird wie so viele andere. Ich liebe unnütze Dinge nicht. – Totenmessen gibt es so viele, wahrlich so viele!!! Es ist unnötig, denen noch eine weitere hinzuzufügen.«

Doch im Jahr 1873 trat das zweite historische Ereignis ein, der zweite Anlass für das Requiem, als am 22. Mai der italienische Dichter Alessandro Manzoni (1785-1873) starb, der Autor des epochalen Romans »I promessi sposi« (Die Brautleute, früher: Die Verlobten), ein »Muster der Tugend und des Patriotismus«, wie Verdi schwärmte, der seinen berühmten Landsmann wie einen Heiligen verehrte: »Ich wäre vor ihm niedergekniet, wenn man Menschen anbeten könnte«, hatte Verdi nach einer Begegnung mit Alessandro Manzoni im Sommer 1868 gestanden. Mit dem Tod Manzonis schien ihm die Komposition einer Totenmesse keineswegs mehr ein »unnützes Ding«, nein vielmehr überaus »nötig« und patriotische Pflicht. Für den ersten Todestag des »heiligen« Don Alessandro vollendete Verdi die »Messa da Requiem«: als eigene, nicht mehr als gemeinschaftliche Partitur, die aber aus dem Ursprung und der Urfassung des »Libera me« von 1869 entstand. Pünktlich am 22. Mai 1874 leitete Verdi in der Mailänder Kirche San Marco die Uraufführung - eine Totenmesse nach dem römischen Ritus im Rahmen der für die Mailänder Kirchenprovinz verbindlichen ambrosianischen Liturgie! -, der sich noch im selben Monat drei Aufführungen im Teatro alla Scala anschlossen. Und in der Oper wie im Konzertsaal fand diese Messe alsbald ihre institutionelle Heimat, als an kein Datum. keinen Anlass, keinen Todesfall gebundene Komposition, als Kirchenmusik ohne Kirche: das Requiem für Manzoni, das längst

und nicht von ungefähr nur noch als »Verdi-Requiem« bezeichnet wird.

## SO SPRICHT MAN MIT DEM LIEBEN GOTT

Verdi komponierte dieses Requiem, wie es Verdi komponieren musste. Er zeigte den Leuten, wie man mit dem lieben Gott spricht, und offenbar hören die Leute dieser Zwiesprache noch immer mit einer Aufmerksamkeit zu, wie sie existentiellen Fragen nach den »letzten Dingen« sonst nicht alle Tage und schon gar nicht alltäglich entgegengebracht wird. Ein Hanswurst hat dies bewirkt, ein in Deutschland zuweilen belächelter »Leierkastenmann«, ein im besten Sinne volkstümlicher Meister der italienischen Oper, Welche Schlüsse ließen sich daraus ziehen für die »wahre Kirchenmusik«? Oder überhaupt für die Musik. welcher Konfession auch immer? Mit den ängstlich und atemlos rezitierten Gebetsworten »Libera me. Domine, de morte aeterna« endet das sogenannte »Verdi-Requiem«, mit dem mehrmals wiederholten »Libera me...« So und nicht anders spricht man mit dem lieben Gott: nicht wie mit einem unnahbaren Herrscher, nicht wie mit dem hilfsbereiten Freund im Nachbarhaus, nein - wie mit sich selbst. Ein Selbstgespräch mit Gott. Oder ein Gespräch mit einem »Selbst«, das weder biologisch noch historisch zu fassen ist. Aber das kennenzulernen uns die Musik empfiehlt. Dieses »Selbst«, sollte man es das »ewige Leben« nennen?

Wolfgang Stähr



#### »Messa da Requiem« Gesangstext

#### I. REQUIEM

Requiem aeternam dona eis, Domine, Ewige Ruhe gib ihnen, Herr, et lux perpetua luceat eis.

Te decet hymnus, Deus, in Sion, et tibi reddetur votum in Jerusalem.

Ewige Ruhe gib ihnen, Herr, und ewiges Licht leuchte ihn Dir gebührt Lobgesang, Got und Anbetung soll dir werde

Exaudi orationem meam, ad te omnis caro veniet. Kyrie eleison. Christe eleison. Ewige Ruhe gib ihnen, Herr, und ewiges Licht leuchte ihnen. Dir gebührt Lobgesang, Gott, in Zion, und Anbetung soll dir werden in Jerusalem. Erhöre mein Gebet, Herr, zu dir kommt alles Fleisch. Herr, erbarme dich. Christus, erbarme dich.

#### II. SEQUENTIA

Dies irae, dies illa Solvet saeclum in favilla, Teste David cum Sibylla. Quantus tremor est futurus,

Quando judex est venturus, Cuncta stricte discussurus.

Tuba mirum spargens sonum Per sepulchra regionum, Coget omnes ante thronum. Mors stupebit et natura, Cum resurget creatura, Judicanti responsura.

Liber scriptus proferetur, In quo totum continetur, Unde mundus judicetur. Judex ergo cum sedebit, Quidquid latet, apparebit, Nil inultum remanebit. Tag der Rache, Tag der Sünden, Wird das Weltall sich entzünden, Wie Sibyll' und David künden. Welch' ein Graus wird sein und Zagen,

Wenn der Richter kommt, mit Fragen Streng zu prüfen alle Klagen.

Laut wird die Posaune klingen, Durch der Erde Gräber dringen, Alle hin zum Throne zwingen. Schaudernd sehen Tod und Leben Sich die Kreatur erheben, Rechenschaft dem Herrn zu geben.

Und ein Buch wird aufgeschlagen, Treu darin ist eingetragen Jede Schuld aus Erdentagen. Sitzt der Richter dann zu richten, Wird sich das Verborg'ne lichten; Nichts kann vor der Strafe fluchten.



Quid sum miser tunc dicturus? Quem patronum rogaturus, Cum vix justus sit securus? Rex tremendae majestatis, Qui salvandos salvas gratis, Salva me, fons pietatis.

Recordare, Jesu pie,
Quod sum causa tuae viae,
Ne me perdas illa die.
Quaerens me sedisti lassus,
Redemisti crucem passus,
Tantus labor non sit cassus.
Juste judex ultionis,
Donum fac remissionis
Ante diem rationis.

Ingemisco tamquam reus,
Culpa rubet vultus meus,
Supplicanti parce, Deus.
Qui Mariam absolvisti,
Et latronem exaudisti,
Mihi quoque spem dedisti.
Preces meae non sunt dignae,
Sed tu, bonus, fac benigne,
Ne perenni cremer igne.
Inter oves locum praesta,
Et ab haedis me sequestra,
Statuens in parte dextra.

Confutatis maledictis, Flammis acribus addictis, Voca me cum benedictis. Oro supplex et acclinis, Cor contritum quasi cinis, Gere curam mei finis.

Lacrimosa dies illa, Qua resurget ex favilla Judicandus homo reus. Huic ergo parce, Deus, Pie Jesu Domine, Dona eis requiem. Amen. Weh! Was werd' ich Armer sagen? Welchen Anwalt mir erfragen, Wenn Gerechte selbst verzagen? König schrecklicher Gewalten, Frei ist deiner Gnade Schalten: Gnadenquell, lass' Gnade walten!

Milder Jesus, wollst erwägen,
Dass du kamest meinetwegen,
Schleud're mir nicht Fluch entgegen.
Bist mich suchend müd' gegangen,
Mir zum Heil am Kreuz gehangen,
Mög' dies Müh'n zum Ziel gelangen.
Richter du gerechter Rache,
Nachsicht üb' in meiner Sache,
Eh' ich zum Gericht erwache.

Seufzend steh' ich schuldbefangen,
Schamrot glühen meine Wangen,
Lass' mein Bitten Gnad' erlangen.
Hast vergeben einst Marien,
Hast dem Schacher dann verziehen,
Hast auch Hoffnung mir verliehen.
Wenig gilt vor dir mein Flehen,
Doch aus Gnade lass' geschehen,
Dass ich mög' der Höll' entgehen.
Bei den Schafen gib mir Weide,
Von der Bocke Schar mich scheide,
Stell' mich auf die rechte Seite.

Wird die Hölle ohne Schonung
Den Verdammten zur Belohnung,
Ruf' mich zu der Sel'gen Wohnung.
Schuldgebeugt zu Dir ich schreie,
Tief zerknirscht in Herzenstreue,
Sel'ges Ende mir verleihe.

Tag der Tränen, Tag der Wehen, Da vom Grabe wird erstehen Zum Gericht der Mensch voll Sünden! Lass' ihn, Gott, Erbarmen finden, Milder Jesus, Herrscher du, Schenk' den Toten ew'ge Ruh. Amen.



#### III. OFFERTORIUM

Domine Jesu Christe, rex gloriae, libera animas omnium fidelium defunctorum de poenis inferni et de profundo lacu.
Libera eas de ore leonis,

ne absorbeat eas tartarus, ne cadant in obscurum; sed signifer Sanctus Michael

repraesentet eas in lucem sanctam, quam olim Abrahae promisisti et semini eius.

Hostias et preces tibi,
Domine,
laudis offerimus.
Tu suscipe pro animabus illis,
quarum hodie memoriam facimus.
Fac eas, Domine, de morte
transire ad vitam,
quam olim Abrahae promisisti
et semini eius.

Herr Jesus Christus, König der Ehren, befreie die Seelen der Abgeschiedenen von den Strafen der Hölle und von dem tiefem Abgrund. Errette sie aus dem Rachen des Löwen,

dass die Hölle sie nicht verschlinge und sie nicht fallen in die Tiefe; sondern das Panier des heiligen Michael

begleite sie zum ewigen Lichte, welches du verheißen hast Abraham und seinen Nachkommen auf ewig.

Opfer und Gebete bringen wir dir, Herr,

lobsingend dar.

Nimm sie gnädig an für jene Seelen, derer wir heute gedenken. Lass' sie, o Herr, vom Tod zum Leben übergehen, welches du verheißen hast Abraham und seinen Nachkommen auf ewig.

#### **IV. SANCTUS**

Sanctus, sanctus, sanctus Dominus, Deus Sabaoth.

Pleni sunt coeli et terra gloria tua.

Osanna in excelsis.

Benedictus, qui venit in nomine

Osanna in excelsis.

Heilig, heilig, heilig ist Gott, der Herr aller Machte und Gewalten. Erfüllt sind Himmel und Erde von deiner Herrlichkeit! Hosianna in der Höhe! Gelobt sei, der kommt im Namen des Herrn.

Hosianna in der Höhe!



#### V. AGNUS DEI

Agnus Dei, qui tollis peccata mundi, dona eis requiem.

Agnus Dei, qui tollis peccata mundi, dona eis requiem sempiternam.

#### **VI. LUX AETERNA**

Lux aeterna luceat eis, Domine, cum sanctis tuis in aeternum, quia pius es.

Requiem aeternam dona eis, Domine, et lux aeterna luceat eis.

#### **VII. LIBERA ME**

Libera me, Domine, de morte aeterna. in die ille tremenda, quando coeli movendi sunt et terra

dum veneris judicare saeculum

per ignem.

Tremens factus sum ego timeo

dum discussio venerit atque ventura ira. Dies irae, dies illa calamitatis et miseriae, dies magna et amara valde. Requiem aeternam dona eis, Domine, Ewige Ruhe gib ihnen, Herr, et lux perpetua luceat eis.

Lamm Gottes, Du nimmst hinweg die Sünden

der Welt, schenke ihnen Ruhe. Lamm Gottes, Du nimmst hinweg die Sünden der Welt, schenke ihnen ewige Ruhe.



Ewiges Licht leuchte ihnen, Herr, mit allen deinen Heiligen, denn du bist gut.

Ewige Ruhe gib ihnen, Herr, und ewiges Licht leuchte ihnen.



Befreie mich, Herr, vom ewigen Tod

<mark>an jene</mark>m furchtbaren Tag, wenn erschüttert werden Himmel und Erde,

wenn du dann kommst, die Welt zu richten

im Feuer.

Zitternd muss ich stehen und in Ängsten,

wenn die Rechenschaft naht und der drohende Zorn.

Tag des Zornes, Tag der Schrecken, voll Weh und Jammer.

bitter über alle Maßen.

und ewiges Licht leuchte ihnen.





# Daniele Gatti **DIRIGENT**

Daniele Gatti ist Chefdirigent des Teatro del Maggio Musicale Fiorentino, Musikdirektor des Orchestra Mozart und künstlerischer Berater des Mahler Chamber Orchestra, Ab. der Saison 2024/25 übernimmt er das Amt des Chefdirigenten bei der Sächsischen Staatskapelle Dresden. Zuvor bekleidete er prestigeträchtige Positionen bei wichtigen Musikinstitutionen wie dem Teatro dell'Opera di Roma, der Accademia Nazionale di Santa Cecilia, dem Royal Philharmonic Orchestra, dem Orchestre National de France, dem Royal Opera House of London, dem Teatro Comunale di Bologna. dem Opernhaus Zürich und dem Royal Concertgebouw Orchestra in Amsterdam.

Die Berliner Philharmoniker, die Wiener Philharmoniker, das Symphonieorchester des Bayerischen Rundfunks und das Orchestra Filarmonica della Scala sind nur einige der renommierten Klangkörper, mit denen Daniele Gatti regelmäßig zusammenarbeitet. Zu den zahlreichen Neuproduktionen, die er dirigierte, gehören »Falstaff« in der Inszenierung von Robert Carsen (in London, Mailand und Amsterdam), »Parsifal« in der Inszenierung von Stefan Herheim zur Eröffnung der Bayreuther Festspiele 2008 (als einer der wenigen italienischen Dirigenten, die zu den Wagner-Festspielen eingeladen wurden) und »Parsifal« in der Inszenierung von François Girard an der Metropolitan Opera in New York. Bei den Salzburger Festspielen leitete er vier Opernproduktionen (»Elektra«, »La bohème«, »Die Meistersinger von Nürnberg« und »II Trovatore«).

Seit 2016 unterrichtet Daniele
Gatti Dirigieren an der Accademia Chigiana
in Siena. Im selben Jahr begann ein dreijähriger Konzertzyklus mit dem Namen
»RCO meets Europe«, an dem 28 Mitgliedsstaaten der Europäischen Union teilnahmen. Das Projekt »Side by Side« ermöglichte Musiker\*innen aus lokalen Jugendorchestern neben den Mitgliedern



des Royal Concertgebouw Orchestra unter der Leitung von Maestro Gatti zu musizieren, was einen unglaublich fruchtbaren menschlichen und musikalischen Austausch förderte.

Zur Eröffnung der Opernsaison 2022/23 des Teatro del Maggio dirigierte Daniele Gatti »Il Barbiere di Siviglia«. Im Sommer 2025 kehrt er für die Neuproduktion der »Meistersinger von Nürnberg« zu den Bayreuther Festspielen zurück.



17

### Iulia Maria Dan SOPRAN

Die rumänische Sopranistin Iulia Maria Dan hat sich mit ihrem »farbenreichen, schön ausgearbeiteten und dennoch strahlend klaren Klang« (Sydney Morning Herald) einen Namen an den renommierten Konzert- und Opernhäusern gemacht. Die Absolventin der Nationalen Musikuniversität Bukarest erhielt zahlreiche Preise und Auszeichnungen bei verschiedenen Wettbewerben. Zuletzt war sie Ensemblemitglied an der Semperoper Dresden, von 2015 bis 2017 Ensemblemitglied der Staatsoper Hamburg. Zuvor war Iulia Maria Dan Ensemblemitglied der Bayerischen Staatsoper, wo sie als Mitglied des renommierten Opernstudios begann. Zu den vergangenen Höhepunkten zählen die Debüts an der Oper Leipzig, beim Ravenna Festival, an der Opéra de Versailles, an der Opéra National de Bordeaux und an der Norwegischen Nationaloper. Zudem sang sie beim Verbier Festival, an der Oper Graz, an der Rumänischen Nationaloper, der Opéra de Rouen, der Sydney Opera, am Staatstheater Wiesbaden, am Staatstheater Kassel, bei den Bregenzer Festspielen und bei den Münchner Opernfestspielen. Zu ihren jüngsten Erfolgen auf dem Konzertpodium



zählen Konzerte mit der Württembergischen Philharmonie Reutlingen, dem Orchestra Ensemble Kanazawa und dem BBC Philharmonic Orchestra. Verdis Requiem sang sie jüngst an der Oper Tel-Aviv und mit dem London Philharmonic Orchestra in der Royal Festival Hall.

# Okka von der Damerau

**MEZZOSOPRAN** 

Ob in Rollen von Richard Wagner, Giuseppe Verdi oder in den Liedern Gustav Mahlers oder Arnold Schönbergs: Mit ihrem kraftvollen, nuancenreichen Mezzosopran und ihrer klaren, natürlichen Diktion erspürt die gebürtige Hamburgerin in jeder Figur den authentischen Ton, der sie mit ihrem Publikum verbindet. Höhepunkte in Okka von der Dameraus Karriere waren u.a. ihr Debüt als Ortrud (»Lohengrin«) an der Staatsoper Stuttgart, Ulrica in »Un ballo in maschera« unter Zubin Mehta an der Bayerischen Staatsoper und ihre Mitwirkung bei den Bayreuther Festspielen in Frank Castorfs »Ring«. Auch ihre Konzerte mit Zubin Mehta als Waldtaube in Schönbergs »Gur-



re-Liedern«, sowie als Altsolistin in Gustav Mahlers Symphonien unter Kent Nagano, Kirill Petrenko und Antonio Pappano waren Petrenko, aber auch als Brangane (»Tristan große Erfolge. Das Münchner Opern-Publi- und Isolde«) unter Simone Young. kum feierte sie als Waltraute (»Götterdäm-

merung«), Erda (»Rheingold«, »Siegfried«) und Charlotte (»Die Soldaten«) unter Kirill

#### Francesco Meli TENOR

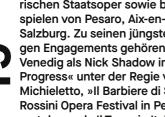
Der italienische Tenor Francesco Meli debütierte im Alter von nur 23 Jahren am Teatro alla Scala in »Les Dialogues des Carmelites« unter der Leitung von Riccardo Muti. In den folgenden Jahren kehrte er regelmäßig an die Scala zurück, wo sein Name bald mit dem Repertoire des Belcanto verbunden wurde. Mit der Zeit wandte er sich von Belcanto-Rollen ab und nahm vermehrt dramatische Opern in sein Repertoire auf. Neben seinen Opernauftritten hat Francesco Meli auch eine bemerkenswerte Karriere als Konzertsänger. Er gab Solorecitals an der Scala, in London, Tokio und St. Petersburg und trat mit bedeutenden Werke wie dem Verdi-Requiem und den Requiemvertonungen von Mozart und Dvorák auf. Francesco Melis Leidenschaft für die Musik geht über seine Bühnenauftritte hinaus. Er ist künstlerischer Leiter und Dozent an der Academy of Advanced Professional Training für Nachwuchs-Opernsän-



ger\*innen am Teatro Carlo Felice in Genua, wo er sein Wissen und seine Erfahrung an die nächste Generation weitergibt.

## Alex Esposito BASSBARITON

Der italienische Bassbariton Alex Esposito studierte Klavier, Orgel und Gesang in Bergamo. Im Laufe seiner Karriere arbeitete er mit den weltweit wichtigsten Orchesterdirigenten und Regisseuren zusammen und ist regelmäßig Gast an den renommiertesten Bühnen der Welt, wie dem Teatro alla Scala in Mailand, der Wiener und der Bayerischen Staatsoper sowie bei den Festspielen von Pesaro, Aix-en-Provence und Salzburg. Zu seinen jüngsten und zukünftigen Engagements gehören: sein Debüt in Venedig als Nick Shadow in »The Rake's Progress« unter der Regie von Damiano Michieletto, »Il Barbiere di Siviglia« beim Rossini Opera Festival in Pesaro, »La Cenerentola« und »Il Turco in Italia« in München. »Le nozze di Figaro« in London, Theater an







der Wien und Amsterdam, »Don Giovanni« in San Diego, Berlin, München, Venedig, Tokio und Genua. »Die Zauberflöte« in Venedia. München und Bari. »Anna Bolena«

in Bergamo, »Les Contes d'Hoffmann« in Stuttgart, »Lucrezia Borgia« in München, »Faust« in Toulouse, »L'elisir d'amore« in Valencia.

#### Andreas Herrmann CHORDIREKTOR

Als künstlerischer Leiter des Philharmonischen Chores München realisierte Andreas Herrmann zahlreiche Einstudierungen für Dirigenten wie Valery Gergiev, Lorin Maazel, Zubin Mehta, Kent Nagano, Christian Thielemann, James Levine und viele andere. Über sein Engagement bei den Münchner Philharmonikern hinaus entfaltet Andreas Herrmann eine rege Konzerttätigkeit: Konzertreisen als Chor- und Oratoriendirigent führten ihn u. a. nach Österreich an die Universität für Musik und darstellende Kunst Wien, nach Frankreich zum Choeur de Radio France und in viele weitere europäische Länder sowie nach Ägypten, in die USA und die Volksrepublik China.

Die mit dem »Echo Klassik« ausgezeichnete BR-Klassik-Produktion »Merlin« von Carl Goldmark, bei der Andreas Herrmann für die Choreinstudierung verantwortlich war, viele weitere Aufnahmen sowie die erfolgreiche Zusammenarbeit mit Bulgarien oder einem Austauschprogramm verschiedensten Orchestern. Ensembles und Rundfunkchören dokumentieren die internationale Reputation seiner musikalischen Arbeit.

Andreas Herrmann unterrichtet seit 1996 als Professor an der Hochschule für Musik und Theater in München in den Hauptfächern Chordirigieren und Kirchenmusik. Er leitete in dieser Zeit Oratorienkonzerte, Opernaufführungen und a cappella-Programme in allen musikalischen Stilrichtungen. Seine vielfältigen Konzertprogramme, von Alter Musik bis hin zu Uraufführungen mit zeitgenössischem Repertoire, wurden festgehalten in Rundfunk-, CD- und TV-Aufnahmen. Pädagogische Erfolge erzielt Andreas Herrmann weiterhin als Gastprofessor bei der Aus-



bildung junger Chordirigenten anlässlich verschiedener internationaler Meisterkurse, wie der Sommerakademie Isa Allegra in am College Conservatory of Music der University of Cincinnati, Ohio, USA.



# Philharmonischer Chor München

Der Philharmonische Chor München ist einer der führenden Konzertchöre Deutschlands und Partnerchor der Münchner Philharmoniker. Er wurde 1895 von Franz Kaim, dem Gründer der Münchner Philharmoniker, ins Leben gerufen. Seit 1996 wird er von Chordirektor Andreas Herrmann geleitet.

Der Philharmonische Chor München musizierte u. a. unter der Leitung von Gustav Mahler, Hans Pfitzner, Krzysztof Penderecki, Herbert von Karajan, Rudolf Kempe, Sergiu Celibidache, Zubin Mehta, Mariss Jansons, James Levine, Christian Thielemann, Lorin Maazel und Valery Gergiev. Das Repertoire erstreckt sich von barocken Oratorien über a cappella- und chorsymphonische Literatur bis hin zu konzertanten Opern und den großen Chorwerken der Gegenwart.

In den vergangenen Jahren haben neben dem klassisch-romantischen Kernrepertoire auch Alte und Neue Musik deutlich an Bedeutung gewonnen und sind dem Chor ein Anliegen: Äußerst erfolgreich wurden dabei Werke wie Johann Sebastian Bachs h-Moll-Messe, sein Magnificat, sein Weihnachtsoratorium und seine Passionen - auch in kleineren Kammerchor-Besetzungen – unter der Leitung von Dirigenten wie Frans Brüggen, Christopher Hogwood, Thomas Hengelbrock und Ton Koopman gesungen. In der letzten Spielzeit kam es zu einer ersten Zusammenarbeit mit Philippe Herreweghe, Mit Neuer Musik des 20. und 21. Jahrhunderts war der Philharmonische Chor München neben der Pflege der klassischen Moderne auch bei zahlreichen Ur- und Erstaufführungen zu hören, wie zum Beispiel bei

der Münchner Erstaufführung der »Sieben Zaubersprüche« von Wolfram Buchenberg und der Uraufführung von Jan Müller-Wielands »Egmonts Freiheit oder Böhmen liegt am Meer«, einer Auftragskomposition der Münchner Philharmoniker.

Neben dem Spektrum des gesamten Konzertchor-Repertoires ist der Chor auch ein gefragter Interpret von Opernchören und setzte die mit James Levine begonnene Tradition konzertanter Opernaufführungen auch unter den nachfolgenden Chefdirigenten der Münchner Philharmoniker, z. B. mit Richard Wagners »Der fliegende Holländer«, fort. Ein schönes Beispiel, wie die Liebe zur Neuen Musik und zur Oper zusammengeführt wurden, war die Aufführung der Oper »The Enchanted Wanderer« von Rodion Shchedrin in der Münchner Gasteig-Philharmonie.

Neben zahlreichen Radio- und TV-Übertragungen ist die Arbeit des Chores in vielen Einspielungen bei allen großen Labels dokumentiert. In den vergangenen Jahren wurden mit dem Philharmonischen Chor München zahlreiche Bild- und Ton-Aufnahmen, z. B. mit Symphonien von Gustav Mahler (2. Symphonie 2016, 8. Symphonie 2020) oder Joseph Haydns Oratorium »Die Schöpfung« (2021), beim hauseigenen Label »MPHIL« veröffentlicht.



# Vorschau

MI. 28.02.2024 19:30 Uhr 5. Abo A DO. 29.02.2024 19:30 Uhr 4. Abo F / 2. Abo I4

Gustav Mahler symphonie Nr. 7 e-Moll

Dirigent **DANIELE GATTI** 

FR. 08.03.2024 18:30 Uhr

# 3. JUGENDKONZERT SPIELFELD KLASSIK

Bedřich Smetana Vier symphonische Dichtungen aus »Má Vlast« (Mein Vaterland)

- »Vyšehrad«
- »Z českých luhů a hájů« (Aus Böhmens Hain und Flur)
- »Šárka«
- »Vltava« (Die Moldau)

Dirigent GIANANDREA NOSEDA

Moderation MALTE ARKONA

SA. 09.03.2024 19 Uhr

5. Abo D

Bedřich Smetana Ouvertüre zu »Prodaná nevěsta« (Die verkaufte Braut)

Bedřich Smetana Ouvertüre und Höllentanz aus »Čertova stěna« (Die Teufelswand)

Bedřich Smetana »Valdstynuv tábor<mark>« (Wallen</mark>steins Lager), Tondichtung

Bedřich Smetana Vier symphonische Dichtungen aus »Má Vlast« (Mein Vaterland)

- »Vyšehrad«
- »Z českých luhů a hájů« (Aus Böhmens Hain und Flur)
- »Šárka«
- »Vltava« (Die Moldau)

Dirigent GIANANDREA NOSEDA

22

SO. 10.03.2024 11 Uhr Festsaal, Münchner Künstlerhaus

# »TÖNENDES MYSTERIUM« 6. KAMMERKONZERT

Alexander Glasunow streichquintett A-Dur op. 39
Franz Schubert streichquintett C-Dur op. post. 163 D 956

Violine NAOKA AOKI, Violine SIMON FORDHAM Viola BURKHARD SIGL

Violoncello SISSY SCHMIDHUBER, Violoncello SVEN FAULIAN

SA. 16.03.2024 19 Uhr 3. Abo E4 SO. 17.03.2024 11 Uhr 6. Abo M

Erich Wolfgang Korngold »Kings Row«-Suite
Kurt Weill »Symphonic Nocturne« aus »Lady in the Dark«
George Gershwin »Rhapsody in Blue«
Leonard Bernstein »On the Waterfront«, Symphonische Suite
Dirigent und Klavier WAYNE MARSHALL

FR. 22.03.2024 19:30 Uhr 5. Abo C SO. 17.03.2024 11 Uhr 5. Abo F

Jean Sibelius symphonie Nr. 7 C-Dur op. 105 Igor Strawinsky »Oedipux rex«, Opern-Oratorium

Dirigent SANTTU-MATIAS ROUVALI

23

Oedipus PAUL ABBLEBY, Iokaste EKATERINA SEMENCHUK

Kreon & Ein Bote DEREK WELTON, Teiresias SHENYANG
Hirte GYLA RAB

Sprecherin WALTRAUD MEIER

MÄNNERCHOR DES PHILHARMONISCHEN CHORES MÜNCHEN Einstudierung: ANDREAS HERRMANN

## Designierter Chefdirigent

Ehrendirigent **ZUBIN MEHTA** 

## 1te Violinen

JULIAN SHEVLIN KONZERTMEISTER
NAOKA AOKI KONZERTMEISTERIN
ODETTE COUCH STV. KONZERTMEISTERIN
IASON KERAMIDIS STV. KONZERTMEISTER
WOLFRAM LOHSCHÜTZ
CÉLINE VAUDÉ
YUSI CHEN
FLORENTINE LENZ
VLADIMIR TOLPYGO
GEORG PFIRSCH
VICTORIA MARGASYUK
YASUKA SCHMALHOFER
MEGUMI OKAYA
OHAD COHEN
ALEJANDRO CARREÑO\*

## <sup>2te</sup>Violinen

YURIKO TAKEMOTO<sup>°</sup>

ZSUZSA ZSIZSMANN'

SIMON FORDHAM STIMMFÜHRER ALEXANDER MÖCK STIMMFÜHRER IIONA CUDEK STV. STIMMFÜHRERIN

ANA VLADANOVIC-LEBEDINSKI STV. STIMMFÜHRERIN

MATTHIAS LÖHLEIN
KATHARINA REICHSTALLER
NILS SCHAD
CLARA BERGIUS-BÜHL
ESTHER MERZ
KATHARINA SCHMITZ
BERNHARD METZ
NAMIKO FUSE
QI ZHOU
CLÉMENT COURTIN

TRAUDEL REICH

**ASAMI YAMADA** 

JOHANNA ZAUNSCHIRM MANUELA NOTHAS\*

JANO LISBOA SOLO
BURKHARD SIGL STV. SOLO
JANNIS RIEKE STV. SOLO
WOLFGANG BERG
BEATE SPRINGORUM
KONSTANTIN SELLHEIM
JULIO LÓPEZ
VALENTIN EICHLER
JULIE RISBET
THERESA KLING

Violoncelli

**GUELI KIM** 

**ОТОНА ТАВАТА**°

FLORIS MIJNDERS SOLO
THOMAS RUGE STV. SOLO
VEIT WENK-WOLFF
SISSY SCHMIDHUBER
ELKE FUNK-HOEVER
MANUEL VON DER NAHMER
SVEN FAULIAN
DAVID HAUSDORF
JOACHIM WOHLGEMUTH
SHIZUKA MITSUI
KORBINIAN BUBENZER
LUCA GIOVANNINI°

Kontrabasse
sławomir grenda solo
fora baltacigil solo
alexander preuss stv. solo
stepan kratochvil
shengni guo
emilio yepes martinez
ulrich von neumann-cosel
umur koçan
alexander weiskopf
michael neumann
daniel kamien°



## Flöten

MICHAEL MARTIN KOFLER SOLO
HERMAN VAN KOGELENBERG SOLO
MARTIN BELIČ STV. SOLO
BIANCA FIORITO
GABRIELE KRÖTZ PICCOLOFLÖTE
JAKOB SLAVKOV°

## Oboen

MARIE-LUISE MODERSOHN SOLO ANDREY GODIK SOLO BERNHARD BERWANGER LISA OUTRED KAI RAPSCH ENGLISCHHORN GÜLIN ATAKLI'

## Klarinetten

ALEXANDRA GRUBER SOLO
LÁSZLÓ KUTI SOLO
ANNETTE MAUCHER STV. SOLO
MATTHIAS AMBROSIUS
ALBERT OSTERHAMMER

BASSKLARINETTE

Fagotte
RAFFAELE GIANNOTTI SOLO
ROMAIN LUCAS SOLO
JOHANNES HOFBAUER
JÖRG URBACH KONTRAFAGOTT
ADRIANA GONCALVES°

## Hörner

MATIAS PIÑEIRA SOLO
BERTRAND CHATENET SOLO
ULRICH HAIDER STV. SOLO
MARIA TEIWES STV. SOLO
ALOIS SCHLEMER
HUBERT PILSTL
MIA SCHWARZFISCHER
CHRISTINA HAMBACH

### Trompeten

GUIDO SEGERS SOLO
ALEXANDRE BATY SOLO
BERNHARD PESCHLSTV. SOLO
FLORIAN KLINGLER
MARKUS RAINER

## Posaunen

DANY BONVIN SOLO
MATTHIAS FISCHER STV. SOLO
QUIRIN WILLERT
BENJAMIN APPELBASSPOSAUNE
FLORIAN STRASSER°

## Tuba

RICARDO CARVALHOSO

## Pauken

STEFAN GAGELMANN SOLO GUIDO RÜCKEL SOLO

#### Schlagzeug SEBASTIAN FÖRSCHL

1. SCHLAGZEUGER

JÖRG HANNABACH MICHAEL LEOPOLD SEOKJUNG PARK°

## Harfe

TERESA ZIMMERMANN SOLO JOHANNA GÖRISSEN°

Orchestervorstand
ALEXANDRA GRUBER
SVEN FAULIAN
MANUEL VON DER NAHMER

Intendant
PAUL MÜLLER



HERAUSGEGEBER Direktion der Münchner Philharmoniker Paul Müller, Intendant Kellerstraße 4, 81667 München

REDAKTION Christine Möller

KONZEPT & GESTALTUNG Karl Anders, Hamburg/Paris Marcel Häusler

SATZ dm druckmedien, München

DRUCK Gebr. Geiselberger GmbH Martin-Moser-Straße 23 84503 Altötting

Gedruckt auf holzfreiem und FSC-Mix zertifiziertem Papier der Sorte Magno Volume

#### **TEXTNACHWEISE**

- Einführungstext: Wolfgang Stähr
- nicht namentlich gekennzeichnete Texte und Infoboxen: Christine Möller
- Künstlerbiographien: nach Agenturvorlage
   Alle Rechte bei den Autorinnen und Autoren.
   Jeder Nachdruck ist seitens der Urheberrechtsinhabenden genehmigungs- und kostenpflichtig.

#### **BILDNACHWEISE**

Abbildungen zu Giuseppe Verdi: wikimedia commons.

- Daniele Gatti: © Marco Borggreve
- Iulia Maria Dan: © Alexandra Richter
- Okka von der Damerau: © Simon Pauly
- Francesco Meli: © InArts Artists Management
- Alex Esposito: © Victor Santiago
- Andreas Herrmann: © Dora Drexel









mphil.de

GASTEIG HP8